

CHIMAY • COUVIN • VIROINVAL

FAGNE

MAGAZINE

N° 1

SEPTEMBRE
2026

GRATUIT



Scannez-moi

MUSIQUE

MATHIEU PIGNON

Le choix de l'authentique

BLUES

ARCHEO BLUES BAND

Le blues a pris racine dans la vallée

COMMERCE

CHAUSSURES HENRY

Quatre générations, rue d'Arschot



MUSIQUE



CINÉMA



NOS COMMERCES



OÙ NOUS TROUVER

Crédit photo : Mathieu Pignon

Le voilà

Le pilote se terminait par trois mots : rendez-vous en septembre. Nous y sommes.



Ce que vous tenez est le premier Fagne Magazine imprimé.

Le précédent n'a jamais vu le papier — c'était voulu. Un numéro pilote sert à roder la maquette, le ton, les rubriques, et à vérifier qu'un magazine consacré à Chimay, Couvin et Viroinval intéresse quelqu'un. Cet été, nos publications en ligne ont été vues plus de 80 000 fois. La question est réglée.

Ce numéro a un prix

Il ne vous coûte rien, mais il a coûté quelque chose. Du papier, de l'encre, un imprimeur, des kilomètres pour le déposer. Ce sont les commerçants dont vous verrez les pages qui l'ont payé.

Je préfère le dire franchement, parce que c'est le contrat. Ils n'ont pas acheté un espace : ils ont acheté le pari qu'un magazine local peut encore se lire. En échange, ils sont en droit d'attendre qu'on vous donne envie de tourner la page. Un magazine qu'on jette n'a jamais servi personne — ni le lecteur, ni celui qui a payé.

Ce qu'il y a dedans

Un groupe de blues qui répète à Viroinval depuis des années et dont deux membres sont archéologues. Une maison de chaussures tenue par la même famille depuis quatre générations. Un musicien de Couvin qui écrit ses chansons à la main pendant que des machines en produisent à la chaîne. Des garages, une page cinéma, deux balades à un quart d'heure d'ici, ce qu'il y a à faire ce mois-ci. Des gens d'ici, à quinze kilomètres de chez vous, dont vous n'aviez peut-être jamais entendu parler.

Je ne prétends pas que tout y soit. Trois communes, des dizaines de villages : douze pages n'en montrent qu'un morceau à la fois. Il y aura dix publications par an — de quoi faire le tour, tranquillement.

Et le reste de l'année

Un magazine vieillit. Un horaire change, une adresse bouge, un commerce ouvre. C'est pour cela qu'il y a **fagnemagazine.be** : l'annuaire des commerces de nos trois communes, l'agenda des événements, et ce magazine que vous pouvez aussi feuilleter en ligne — et faire lire à qui vous voulez. Le papier raconte, le site tient à jour.

Alexandre Vanderstappen

FAGNE MAGAZINE

Éditeur responsable
Alexandre Vanderstappen
Rue de la Platinerie 14 - 5660 Couvin
N° éditeur KBR 16393

contact@fagnemagazine.be
www.fagnemagazine.be
[0497 / 55.97.24](tel:0497559724)
N° BCE : BE 0873 654 650

Chimay - Couvin - Viroinval
Points de distribution
10 publications par an

Ne pas jeter sur la voie publique

Photo de couverture : © Mathieu Pignon
Photos : Fagne Magazine, Fabienne S., Mathieu Pignon, Marie Bastin

UNE RENTRÉE TRÈS CONFORTABLE

CITROËN C3 AIRCROSS

PRIX DE DÉPART SANS OPTION TVAC : 19.490 €¹

BONUS DE REPRISE CONDITIONNEL : 2.000 €²

VOTRE PRIX DE RENTRÉE : 17.490 €³

DISPONIBLE EN VERSION ESSENCE, HYBRIDE ET ÉLECTRIQUE

PORTES OUVERTES DU 7 AU 19 SEPTEMBRE

JUSQU'À
8
ANS
CITROËN
CARE
GARANTIE
SANS LIMITATION DE LA GARANTIE LÉGALE.

¹ Prix de vente TVAC pour l'achat d'une C3 Aircross Turbo 100 ch Manual YOU sans options. ² Le bonus de reprise est une prime conditionnelle, réservée aux clients particuliers lors de la reprise d'un véhicule ; déduite du prix d'achat, elle ne peut être payée en espèces ni échangée. ³ Prix TVAC toutes remises conditionnelles déduites, pour l'achat d'une C3 Aircross Turbo 100 ch Manual YOU sans options. Offres réservées aux particuliers, valables du 01/09/2026 au 30/09/2026 dans le réseau Citroën belge. Conditions complètes en concession. * Citroën Care : garantie spéciale jusqu'à 8 ans ou 160 000 km, sous conditions d'entretien dans le réseau officiel participant ; ne limite pas la garantie légale. Consommation et émissions de CO₂ en cycle mixte WLTP : 5,9-6,2 l/100 km - 134-139 g CO₂/km.



BIG EVENT
OPEN DOORS
07.09 - 19.09

JUSQU'À
8
ANS
DE GARANTIE
SPÉCIALE*
SANS LIMITATION DE LA GARANTIE LÉGALE

* Garantie spéciale Opel jusqu'à 8 ans ou 160 000 km (garantie constructeur de 2 ans incluse), au premier des deux termes atteint, sous conditions d'entretien dans le réseau officiel Opel participant. Véhicules neufs achetés du 01/01/2026 au 31/10/2026. Ne limite pas la garantie légale. Conditions complètes en concession.

PEUGEOT DAYS

JUSQU'À **7.000 €** DE BONUS DE REPRISE**



JUSQU'À
8
ANS
PEUGEOT
CARE
GARANTIE*
Sans limitation de la garantie légale

* Peugeot Care : garantie jusqu'à 8 ans ou 160 000 km, sous conditions d'entretien dans le réseau Peugeot ; ne limite pas la garantie légale. ** Bonus de reprise conditionnel, valable du 01/09/2026 au 30/09/2026 lors de l'achat d'une Peugeot neuve auprès d'un point de vente belge ou luxembourgeois participant, réservé aux clients particuliers, à la reprise d'un véhicule. Conditions disponibles dans le point de vente Peugeot.

Vilain & Fils
une histoire de famille depuis 1938

Rue de Virelles 34 · 6460 Chimay
+32 (0) 60 21 12 83
contact@vilainetfils.be

www.vilainetfils.be

Un village de pierre, un lac de forêt

Deux balades à un quart d'heure de chez nous

Deux sites tout proches, et la même histoire au fond : ici on a extrait du fer, là on a noyé une vallée. À Lompret comme au Ry de Rome, le calme d'aujourd'hui est le fruit du travail d'hier. Septembre, avec sa lumière basse et ses chemins encore secs, est le bon mois pour les deux.



Photo : Fagne Magazine

Lompret, que les anciens appelaient Lompré-el-Fagne

Dans la vallée de l'Eau Blanche, à quelques kilomètres de Chimay, Lompret est inscrit depuis 1997 sur la liste des Plus Beaux Villages de Wallonie, et le cœur du village est classé depuis 1983. On le mentionne dès la fin du XII^e siècle sous le nom de Longo Prato — le long pré.

L'éperon qui domine les maisons portait un camp celte, réoccupé par les Romains : on y a exhumé six cents pièces d'argent.

Les ifs qu'on trouve encore ici auraient été plantés par leurs soldats : tout légionnaire mort en terre étrangère devait être enterré avec une baie rapportée de son pays.

Plus près de nous, on a extrait du fer dans les bois alentour, classés au patrimoine exceptionnel de Wallonie, et la dernière forge s'est éteinte au XIX^e siècle.

LOMPRET (CHIMAY) · Toute l'année · Se découvre à pied · Chemins en pente



Photo : Fabienne S.

Le Ry de Rome, un lac qui n'existait pas

Il y a cinquante ans, ce lac n'était pas là. Mis en service en 1975 au cœur de la forêt de Petigny, le barrage du Ry de Rome a noyé une vallée pour constituer une réserve d'eau potable : 32,5 mètres de haut, 250 de long, plus de deux millions de mètres cubes.

Depuis 1983, une station voisine traite cette eau avant de la distribuer. Et la nature a repris le dessus : le site est aujourd'hui en zone Natura 2000. Une promenade de cinq kilomètres en fait le tour, sur un revêtement lisse, entre la forêt et les points de vue sur le lac.

Le genre d'endroit où l'on entend surtout le vent.

PETIGNY (COUVIN) · Parking au barrage · Boucle de 5 km, plate et accessible aux poussettes · Aires de pique-nique
Baignade, pêche et engins motorisés interdits

Mathieu Pignon, le choix de l'authentique

À Couvin, un projet pop-rock qui mise sur le vrai, à l'heure de l'intelligence artificielle

Six chansons sorties en 2026 et disponibles sur Spotify, d'autres déjà en studio.

À Couvin, Mathieu Pignon développe un projet pop-rock francophone avec une ligne claire : faire une musique actuelle, mais profondément humaine.



Photos : Mathieu Pignon



De l'écriture au studio

Paroles, mélodies, production : Mathieu construit lui-même ses morceaux dans son home studio, avant de les emmener plus loin avec une équipe de musiciens et d'ingénieurs du son.

Son premier disque, enregistré en 2025, a donné six chansons publiées tout au long de 2026, au rythme d'une sortie toutes les six semaines.

Le choix de l'organique

En studio, batterie, basse et guitares jouent ensemble, de bout en bout – pas question de fabriquer chaque instrument séparément.

L'objectif : conserver l'énergie d'un groupe qui joue réellement. Les morceaux sont mixés à Bruxelles, puis masterisés à Vlezenbeek.

Mathieu a appris à maîtriser toute la chaîne

Écrire, composer, produire, arranger, travailler l'image, organiser les sorties. Sans jamais travailler seul pour autant : huit professionnels ont déjà apporté leur savoir-faire au projet. Le premier disque vient à peine de livrer sa dernière chanson que quatre nouveaux titres sont déjà enregistrés.

Le pari de l'humain

La suite s'annonce plus moderne : arrangements affirmés, contrastes marqués, vers une identité qu'il appelle le « rock solaire ». Car la musique n'est pas son activité principale – en parallèle il est entrepreneur et manager chez Easi, dans le monde des logiciels informatiques. Deux univers qu'il ne cherche plus à séparer.

Face à une intelligence artificielle qui génère tout en quelques minutes, Mathieu prend l'autre direction : mettre en avant ce qui est vrai. Des chansons écrites à la main, des musiciens qui jouent ensemble, des heures passées en studio.

« À mesure que les contenus artificiels deviennent omniprésents, je crois qu'on va réapprendre à rechercher l'humain. Mon envie : que ce projet reste profondément authentique – avec un son et une image très actuels »

— Mathieu Pignon

Pour découvrir les six titres déjà sortis et suivre les prochaines sorties :

Facebook & Instagram : Mathieu Pignon

Spotify & YouTube : Mathieu Pignon

mathieupignon.net



Ce qui se passe près de chez vous



● EXPO · COUVIN

Enjeux de mots

Charles Duchène, gravures

Le graveur s'empare du langage, de ses éclats et de ses malentendus. Deux semaines pour voir ce qu'on dit — et tout ce qui passe entre les mots.

CENTRE CULTUREL CHRISTIAN COLLE

Du 25 septembre au 9 octobre

14h-17h, tous les jours

Faubourg de la Ville 1/A, Couvin

Entrée libre

060 / 34 59 56



● EXPO · NISMES (VIROINVAL)

Ce que vous ne voyez pas

Trois rendez-vous autour des handicaps invisibles

Douleurs chroniques, fatigue extrême, troubles cognitifs, maladies auto-immunes : la plupart des handicaps ne se voient pas, et se heurtent souvent à l'incompréhension. L'exposition d'Altéo leur donne un visage et une voix. Autour d'elle, un ciné-débat et un café-rencontre, ouverts à tous.

CENTRE CULTUREL ACTION-SUD · NISMES

Expo du 22 septembre au 2 octobre

Semaine 10h-16h · week-end 13h-17h

Ciné-débat jeudi 24/09, 10h · Café Papote mardi 29/09, 14h

Rue Vieille Église 10, Nismes

Entrée et participation gratuites

060 / 31 01 60

L'AGENDA CONTINUE EN LIGNE

Une page ne suffit pas. Brocantes, concerts, marches, soupers de village, expositions, tournois : l'agenda de fagnemagazine.be rassemble ce qui se passe à Chimay, Couvin et Viroinval — et il se met à jour toute l'année, quand le papier, lui, vieillit.

VOUS ORGANISEZ QUELQUE CHOSE ?

Comités de village, associations, jeunesses, clubs sportifs, écoles, paroisses : annoncez votre événement gratuitement. Un formulaire sur la page agenda, quelques minutes, et votre date rejoint celles de toute la région. Vous pouvez même y joindre votre affiche — les rendez-vous les plus proches de la parution ont leur place dans le magazine papier.

Déposez votre événement



fagnemagazine.be/agenda

Archeo Blues Band : le blues a pris racine dans la vallée du Viroin

Six musiciens, deux archéologues et un même goût pour le Chicago Blues.

À Viroinval, un groupe de blues répète, compose et monte sur scène avec une constance que beaucoup de formations plus jeunes pourraient lui envier. Tous ses membres ont passé la soixantaine. Deux d'entre eux sont archéologues – et c'est de là que vient le nom du groupe.



Photo : Marie Bastin



Christian Lauwers, guitare solo et chant
Photo : Marie Bastin

D'où vient ce nom ?

Il tient en un mot : archéologie. Deux membres du groupe en ont fait leur métier — Christian Lauwers, docteur en archéologie et numismate, spécialiste des monnaies anciennes, et Pierre Cattelain, fondateur avec son épouse Claire Bellier du Musée du Malgré-Tout à Treignes (Viroinval).

Quand il a fallu baptiser la formation, l'évidence s'est imposée. Mais le clin d'œil s'arrête à l'affiche : une fois les amplis allumés, il n'est plus question que de blues.

Une vie entière sur scène

Christian Lauwers est à la guitare solo et au chant. Il joue en groupe depuis ses quatorze ans, a traversé une vingtaine de formations avant celle-ci et donné plus de trois cents concerts, avec le même attachement aux vieilles guitares électriques — Fender, Gibson — qui font le grain du blues.

Il est aussi auteur-compositeur. À ses côtés, Jean-Pierre Dupagne tient la batterie, Fabio Dell'Anese la basse, tous deux aux chœurs, et Pierre Cattelain la guitare rythmique et le chant.

Deux harmonicistes, Geneviève Darteville et Nicolas Lebrun, viennent régulièrement s'inviter sur scène. La plupart ont derrière eux un long parcours en groupe ; Pierre, lui, est arrivé sans ce passé de formation, mais avec l'habitude de la scène et un vaste répertoire de chansons françaises.

Du Chicago Blues, et des textes en français

Le répertoire tient sur deux jambes. D'un côté, les compositions maison, écrites principalement en français, parfois en anglais.

De l'autre, les reprises des grandes figures du Chicago Blues : B.B. King, Muddy Waters, T-Bone Walker, Willie Dixon. Un mélange qui parle autant aux amateurs du genre qu'à ceux qui le découvrent en fin de soirée, et un style qui fait la part belle aux solos improvisés.

Un groupe d'ici, pour les salles d'ici

Constitué en association de fait reconnue par la commune de Viroinval, le groupe revendique un ancrage local assumé. Il se produit dans la région — Chimay, Couvin, Viroinval, mais aussi Doische ou Philippeville — pour les fêtes de village ou privées, les comités, les salles communales et les cafés-concerts. Une adresse à retenir pour tous ceux qui cherchent de la vraie musique jouée sur scène, à quelques kilomètres de chez eux.

ARCHEO BLUES BAND

0478 / 04.42.23 - Christian LAUWERS
christian.lauwers@outlook.be - facebook.com/christian.lauwers

Concerts à Chimay, Couvin, Viroinval, Doische et Philippeville

La formation :

Christian Lauwers - Guitare solo - chant
Jean-Pierre Dupagne - Batterie - chœurs
Pierre Cattelain - Guitare - chant
Fabio Dell'Anese - Basse - chœurs
Geneviève Darteville - Harmonica
Nicolas Lebrun - Harmonica

Chaussures Henry : quatre générations rue d'Arschot

Irma a commencé. Aline continue.

Rue d'Arschot, à Mariembourg, une même famille chausse la région depuis des décennies. Irma, puis Fernand, puis Michel, aujourd'hui Aline. Une maison de confort et d'orthopédie qui ouvre aussi le dimanche matin, jour de marché.



Photo : Fagne Magazine

LA MAISON EN BREF

Homme & dame
Collection confort
Collection orthopédique
Randonnée
Accessoires & entretien
Conseil et essayage

Irma, Fernand, Michel, Aline

Quatre prénoms, une même maison. Rue d'Arschot, à deux pas de la Grand-Place de Mariembourg (Couvin), la famille Henry chausse la région depuis quatre générations. Irma a ouvert la boutique, Fernand a pris la suite, puis Michel, et c'est aujourd'hui Aline qui tient le comptoir. Sans interruption.

Certains clients y viennent depuis si longtemps qu'ils y amènent désormais leurs petits-enfants.

Le pied d'abord

On vient ici de Couvin, de Nismes, de Philippeville, souvent sur recommandation d'un proche. Ce qui fait la réputation de la maison, c'est le confort — et surtout la collection orthopédique, pensée pour les pieds qui demandent plus qu'une taille standard : largeurs adaptées, modèles conçus pour accueillir semelles et supports. On essaie, on compare, on mesure plutôt que de supposer. C'est le métier de chausseur dans ce qu'il a de plus utile, et c'est précisément ce qu'aucun écran ne remplacera.

Ouvert le dimanche, jour de marché

Reste la particularité qui distingue vraiment l'adresse : la boutique est ouverte tous les dimanches matin, au rythme du marché.

On flâne entre les étals, on salue les connaissances, puis on pousse la porte pour essayer une paire tranquillement, sans regarder sa montre.

Se faire chausser un dimanche matin, avec le conseil en prime, cela ne court pas les rues.

LES MARQUES · Mephisto · Ara · Gabor · Tamaris · Jana · Allrounder · Rohde · Waldläufer · Fidelio · Podartis · G Comfort · Grisport

CHAUSSURES HENRY · MARIEMBOURG

Rue d'Arschot 1
5660 Mariembourg (Couvin)

060 / 31.10.43
facebook.com/ChaussuresHenry

Lundi : fermé
Mar.-Sam. : 9h30-12h - 13h30-18h
Dimanche : 9h30-12h30 (marché)

Le chien le plus moche du monde a le plus grand des cœurs

Mochy — le nouveau film du studio belge nWave, à voir en famille dès le 14 octobre

Cet automne, l'animation belge fait sa rentrée avec un héros pas comme les autres : un petit chien au physique ingrat mais au cœur immense. Présenté en première mondiale au festival d'Annecy, le film sortira en salle le 14 octobre, juste à temps pour les vacances de la Toussaint.



© nWave Pictures / Octopolis / SND

Un héros qui ne paie pas de mine

Mochy est un jeune chien au grand cœur — mais il n'a pas un physique facile. Ça ne l'empêche pas d'avoir un rêve un peu fou : participer au concours du plus beau chien. Défiant les obstacles et les moqueries, il va tout tenter pour y arriver, avec un espoir secret : trouver enfin l'humain qui l'aimera pour la vie.

Un studio de chez nous

Derrière ce conte plein de tendresse, il y a un savoir-faire belge. Mochy est le nouveau film de nWave, le studio qui avait déjà signé Le Royal Corgi et Hopper et le Secret de la Marmotte. Réalisé par Yanis Belaïd et Jérémie Degruson, il a été présenté en première mondiale au festival d'Annecy en juin dernier, sous son titre international Yugly.

Un message qui parle à tous

Sous ses airs de comédie pour enfants, Mochy raconte quelque chose d'universel : ce qui compte n'est pas l'apparence, mais ce qu'on a à l'intérieur. Une leçon de tolérance et de confiance en soi, en 1h25 d'aventures colorées — dès 6 ans, mais qui touchera aussi les plus grands.

MOCHY, LE CHIEN LE PLUS MOCHE DU MONDE

Animation · 1 h 25 · dès 6 ans

De Yanis Belaïd et Jérémie Degruson

Studio nWave (Le Royal Corgi, Hopper)

En salle dès le 14 octobre 2026

Il manque quelque chose ici.

Chimay - Couvin - Viroinval

Espaces disponibles · Du 1/8 à la pleine page

[Création graphique offerte](#)

contact@fagnemagazine.be - 0497 55 97 24



Où nous trouver

Nos points de dépôt à Chimay, Couvin et Viroinval

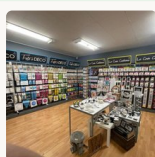
Fagne Magazine ne tombe pas dans votre boîte : il vous attend chez les commerçants de la région. Poussez la porte, il est là, en libre service. Le réseau s'agrandit à chaque numéro.

● CHIMAY ● COUVIN ● VIROINVAL



Macaro'n Co

Chimay
Rue de l'Athénée, 32
Pâtisserie - Macarons - Glaces
Fermé lundi et mardi



Petit Cadeau

Chimay
Grand'Place, 24
Cadeaux - Bijoux - Point Relais
Fermé dimanche



Tournesol Magasin Bio

Chimay
Rue de Bourlers, 32A
Bio - Vrac - Producteurs locaux
Fermé lundi



Boucherie Lange

Chimay
Rue du Pavillon, 1
Boucherie - Charcuterie - Traiteur
Ouvert tous les jours



Pharmacie Gaye Saint Cosme

Bourlers (Chimay)
Rue Saint-Michel, 12
Pharmacie - Parapharmacie
Fermé dimanche



L'Atelier de Matth & Gwen

Couvin
Rue de la Falaise, 41
Boucherie - Charcuterie - Traiteur
Ouvert tous les jours



Librairie Le Furet

Couvin
Rue de la Marcelle, 157
Presse - Papeterie - Loterie
Fermé dimanche



Boulangerie Meunier

Mariembourg (Couvin)
Rue d'Arschot, 10
Pain - Pâtisseries - Spécialités
Fermé lundi



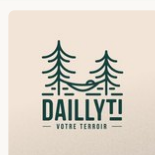
Librairie Saint-Hubert

Pesche (Couvin)
Place Saint-Hubert, 11
Presse - Loterie - Point colis
Fermé dimanche



La Gourmandine

Mariembourg (Couvin)
Rue du Pont Pavot 24
Épicerie - Fruits & Légumes - Sandwiches
Fermé dimanche



Daillyti

Dailly (Couvin)
Rue de la Loresse, 10/2
Épicerie et restaurant de terroir
Fermé jeudi (lundi et dimanche sur réservation)



Librairie de l'Eau-Noire

Nismes (Viroinval)
Rue Bassidaïne, 13
Presse - Papeterie - Loterie
Fermé dimanche



Le Relais du Pain

Nismes (Viroinval)
Rue Bassidaïne, 4
Boulangerie - Sandwicherie
Fermé lundi et mardi



Épicerie du Viroin

Olloy (Viroinval)
Rue Jean Chot, 1
Épicerie - Point Colis
Fermé lundi



Olloy Market

Olloy (Viroinval)
Rue Fourciment, 2
Supérette - Épicerie
Fermé jeudi



Le Maz'Pain

Mazée (Viroinval)
Rue Arthur Masson, 26
Boulangerie bio
Ouvert vendredi, samedi et dimanche

Commerçant à Chimay, Couvin ou Viroinval ? Accueillez le magazine gratuitement. contact@fagnemagazine.be

COUVIN • OCCASIONS TOUTES MARQUES

DÉSTOCKAGE

500 € de remise sur tous les véhicules en stock

Jusqu'au 17 octobre 2026

Véhicules contrôlés et garantis • Reprise possible

► **PASSEZ NOUS VOIR**

📍 **MG AUTOMOBILE • ROUTE CHARLEMAGNE 33, 5660 COUVIN**

☎ **0494 07 21 43 • WWW.MGAUTO.BE**

🕒 **OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI, 13H — 17H30 • MATIN SUR RENDEZ-VOUS**

SELOIGNES • COURTIER INDÉPENDANT

BIANCONI
ASSURANCES

Un bureau, pas un numéro vert.

Plus de **60** compagnies comparées pour vous.

Auto • Habitation • Famille • Hospitalisation
Pension • Indépendants • Entreprises • Crédits

PRENEZ RENDEZ-VOUS

ASSURANCES BIANCONI

RUE DU CHÂTEAU D'EAU 2, 6596 SELOIGNES
060 51 15 40 • ASSURANCESBIANCONI.BE
FSMA 112857A

GAUTHIER
PNEUS

LE SPÉCIALISTE DU PNEU À BAILEUX

Tourisme • Agricole • Poids lourd • Géométrie

- RUE DE ROCROI 81/8, BAILEUX (CHIMAY)
- 0479 37 50 94
- LUN-VEN 8H-18H30 • SAM 8H-16H

Renault Chimay
Steve Demptinne

102 CHAUSSÉE DE MONS
6460 CHIMAY
info@renault-chimay.be | 060/21 27 05

Où manger ce soir ? Qui répare ça ? C'est ouvert le dimanche ?



*L'annuaire des commerces de nos trois communes : Chimay, Couvin et Viroinval
Gratuit, et tenu à jour toute l'année.*

SE RESTAURER

Restaurants, brasseries,
friteries

ALIMENTATION

Supermarchés,
épiceries de proximité

ARTISANS

Boulangeries, pâtisseries,
boucheries

PRODUCTEURS LOCAUX

Brasseries, fromageries,
circuits courts

MARCHÉS HEBDOMADAIRES

Marchés de plein air, brocantes

SE LOGER

Hôtels, gîtes, chambres d'hôtes,
campings

SE DÉTENDRE

Cafés, bars, dancings, caves à vin

VOYAGE & CULTURE

Tourisme, musées, cinémas,
librairies

SPORTS & LOISIRS

Salles de sport, karting, équitation

MODE, BEAUTÉ & CADEAUX

Prêt-à-porter, coiffure, bijouteries,
fleuristes

ÉQUIPEMENT MAISON

Bricolage, décoration, ameublement

CONSTRUCTION & ÉNERGIE

Architectes, couvreurs, électriciens

AMÉNAGEMENT & ENTRETIEN

Jardiniers, peintres,
dépannages urgents

AUTO & MOTO

Garages, carrosseries,
stations-service

SERVICES PROFESSIONNELS

Banques, assurances, notaires,
comptables

SANTÉ & BIEN-ÊTRE

Médecins, pharmacies, kinés,
vétérinaires

ENSEIGNEMENT & ENFANCE

Écoles, crèches, garderies,
auto-écoles



FAGNEMAGAZINE.BE